Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 61 (1943)

Heft: 102

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 22.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Dienstag, 4. Mai
1943

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mardi, 4 mai
1943

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

61. Jahrgang — 61me année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 102

Redaktion und Administration:
Effingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nr. (031) 21660

Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreis für SHAB. (ohne Beilagen): *Schweiz:* jährlich Fr. 22.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50 — *Ausland:* Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 20 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahresabonnementspreis für „Die Volkswirtschaft": Fr. 8.30.

Rédaction et Administration:
Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21660

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus, mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC. (sans suppléments): *Suisse:* un an 22 fr. 30; un semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — *Etranger:* Frais de port en plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique" ou à „La Vita economica": 8 fr. 30.

N° 102

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 104217—104242.
Aktienkäsereigesellschaft Etzelkofen-Brunnenthal.
Société anonyme du Grand-Hôtel de la Paix, Lausanne.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Canada: Tarif douanier.
Rumänien: Erhöhung von Frachten und Gebühren.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

Berichtigung.
Allg. Konsumverein Effretikon, in Effretikon, Gemeinde Illnau (SHAB. Nr. 97 vom 28. April 1943, Seite 946). Der Kassier heisst Jakob Fey und ist Bürger von Lindau (Zürich).

30. April 1943. Kolonialwaren, Früchte, Gemüse, Landesprodukte.
Josef Auchter, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Josef Auchter, von Zürich, in Zürich 3, mit seiner Ehefrau Maria Amalia Elfriede geb. Wirth in Gütertrennung lebend. Handel mit Kolonialwaren, Früchten, Gemüsen und Landesprodukten. Birmensdorferstrasse 119.

30. April 1943. Buchbinderei, Einrahmungen.
Alfred Räber, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Alfred Räber-Grossniklaus, von Zurzach (Aargau), in Zürich 9. Buchbinderei und Einrahmungen. Krummgasse 8—10.

30. April 1943. Tabakwaren en gros.
Oscar Schaufelberger, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Oskar Schaufelberger-Lamprecht, von Hinwil, in Zürich 3. Einzelprokura ist erteilt an Ida Schaufelberger-Lamprecht, von Hinwil, in Zürich. Handel mit Tabakwaren en gros. Gartenstrasse 12.

30. April 1943.
David Sultani, Photo Foxdavis, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist David Sultani, von Biel, in Zürich 5. Photogeschäft. Zollstrasse 12.

30. April 1943. Chemigraphische Kunst- und Clichéanstalt.
A. Sulzer & Co., Kommanditgesellschaft, in Zürich (SHAB. Nr. 50 vom 2. März 1937, Seite 489), chemigraphische Kunst- und Clichéanstalt. Diese Gesellschaft hat sich infolge Todes des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Adolf Sulzer aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **A. Sulzer & Co. in Liq.** durch den zum Liquidator ernannten Georg Sulzer, von Winterthur, in Zürich, durchgeführt. Der Liquidator führt Einzelunterschrift. Die Prokura von Emil Schmid ist erloschen.

30. April 1943. Clichés.
Georg Sulzer, Clichéfabrik, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Georg Sulzer, von Winterthur, in Zürich 3. Fabrikation von Clichés. Elisabethenstrasse 14.

30. April 1943. Photogeschäft.
E. Hänsenberger, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Ernst Hänsenberger, von St. Peterzell (St. Gallen), in Zürich 6. Photogeschäft. Leonhardstrasse 4.

30. April 1943. Motorräder, Motorradteile, Velos, Velobestandteile.
Rud. Schmid-Käser, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Rudolf Schmid-Käser, von Zürich, in Zürich 4. Einzelprokura ist erteilt an Luise Schmid geb. Käser, von und in Zürich (Ehefrau des Inhabers). Handel mit Motorrädern und Motorradteilen sowie Velos und Velobestandteilen. Freyastrasse 16.

30. April 1943.
Autotransport-Ring, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 132 vom 11. Juni 1942, Seite 1310). Ueber diese Genossenschaft ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 17. Dezember 1942 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Die Firma wird gemäss Artikel 66 der Handelsregisterverordnung von Amtes wegen gelöscht.

Uri — Uri — Uri

29. April 1943.
Vinzenz Baumann, Herrenmode, in Altdorf. Inhaber dieser Einzelfirma ist Vinzenz Baumann, von Wassen, in Altdorf. Spezialgeschäft für Herrenwäsche.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

29. April 1943. Radioapparate.
Joseph Zurkinden, in Schmitten, Vertrieb von Radioapparaten (SHAB. Nr. 121 vom 26. Mai 1939, Seite 1087). Diese Einzelfirma wird infolge Eingehung eines Gesellschaftsverhältnisses im Handelsregister gestrichen.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten-Gösgen

28. April 1943.
Juan Costa, Aktiengesellschaft, Weinhandlung in Olten, mit Sitz in Olten (SHAB. Nr. 134 vom 11. Juni 1940, Seite 1067). Der Verwaltungsrat erteilt je Einzelprokura an: Juan Costa, spanischen Staatsangehörigen, in Zürich 2, und Juan Grases, von Winznau (Solothurn), in Olten.

Bureau Stadt Solothurn

29. April 1943. Hotel usw.
Arnold Aliemann, Wirtschafts- und Hotelbetrieb, Hotel zum Roten Turm, in Solothurn (SHAB. Nr. 260 vom 6. November 1937, Seite 2473). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

29. April 1943.
Stiftung Militärbibliothek Basel-Stadt. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 20. April 1943 mit Sitz in Basel eine Stiftung, welche die Uebernahme und Förderung der im Jahre 1760 gegründeten Basler Militärbibliothek bezweckt. Dem aus mindestens 5 Mitgliedern bestehenden Stiftungsrat gehören an: Dr. Rudolf Miescher, von und in Basel, als Präsident, und Dr. phil. Paul Scherrer, von St. Gallen, in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Domizil: Schönbeinstrasse 20 (Universitätsbibliothek).

29. April 1943.
Faserveredlung G.m.b.H., in Basel (SHAB. 1941 II, Nr. 182, Seite 1545). Das Domizil wurde verlegt nach Untere Rheingasse 19.

29. April 1943.
Thommen, Transport, in Basel (SHAB. 1940 II, Nr. 212, Seite 1638). Das Domizil der Einzelfirma wurde verlegt nach Türkheimerstrasse 7.

29. April 1943. Weinhandlung.
Wildberger & Cie., in Basel (SHAB. 1924 II, Nr. 181, Seite 1328), Weinhandlung. Die Kommanditgesellschaft hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Hagenbachstrasse 20.

29. April 1943. Chemikalien.
C. H. Schneider, in Basel (SHAB. 1942 II, Nr. 228, Seite 2220/1), Handel in Chemikalien. Das Domizil wurde verlegt nach Falknerstrasse 26.

29. April 1943. Autotransporte.
Fleig A.G., in Basel (SHAB. 1943 I, Nr. 55, Seite 531), Autotransporte usw. Das Domizil wurde verlegt nach Burgfelderstrasse 8.

29. April 1943. Kürschnerei usw.
F. Strauch & Co., in Basel (SHAB. 1936 II, Nr. 294, Seite 2935), Kürschnerei usw. Aus der Kollektivgesellschaft ist Marguerite Philipp-Strauch ausgeschieden.

29. April 1943.
Wohlfahrtsstiftung des Brockenhauses Basel. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Stiftungsurkunde vom 19. April 1943 mit Sitz in Basel eine Stiftung mit dem Zweck, den Angestellten und Arbeitern des Stifters in Fällen von vorübergehender oder dauernder Erwerbsunfähigkeit oder nach deren Ableben den Hinterbliebenen einmalige oder regelmässige Beiträge (Unterstützungen und Pensionen) zu gewähren. Dem Stiftungsrat aus 1 bis 5 Mitgliedern gehören an: Eduard Meyer-Kläsi, Präsident, Emil Koprio-Hilfiker, beide von und in Basel; Anna Dikenmann-Meyer, von Schönholzerswilen, in Basel; Henry Graf-Unverdorben, Frieda Wegmann-Blum, beide von und in Basel. Der Präsident zeichnet mit einem der übrigen Mitglieder des Stiftungsrates. Domizil: Ochsengasse 12.

29. April 1943. Bauarbeiten usw.
Lasagni & Mazzotti, in Basel (SHAB. 1938 II, Nr. 259, Seite 2358), Bauarbeiten usw. Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma « G. Lasagni », in Basel.

29. April 1943. Bauarbeiten usw.
G. Lasagni, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Gaetano Lasagni, von und in Basel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Lasagni & Mazzotti», in Basel. Uebernahme von Bauarbeiten jeder Art, insbesondere von Abbruch- und Tiefbauarbeiten. Landskronstrasse 24.

29. April 1943. Rundspruchwiedergabe.
Allgemeine Radibus A.G. (Société Générale Radibus S.A.) (Società Generale Radibus S.A.), in Basel (SHAB. 1941 II, Nr. 282, Seite 2435). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Dr. Antonio Riva infolge Todes ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Mitglied und Präsident des Verwaltungsrates gewählt worden Dr. Eugen Dietschi, von Olten, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

29. April 1943.
Reisebureau A. Kuoni Aktiengesellschaft (Voyages A. Kuoni Société Anonyme) (A. Kuoni's Tourist Office Limited), in Zürich, mit Zweigniederlassung in Basel (SHAB. 1941 II, Nr. 242, Seite 2040). Zu einem Geschäftsführer für die Zweigniederlassung Basel wurde ernannt Josef Kneubühler, von Willisau-Stadt, in Basel. Er führt Einzelunterschrift.

29. April 1943. Verlag.
C. G. Emery, in Basel (SHAB. 1942 II, Nr. 164, Seite 1656), Verlag von Schriften junger Schweizer. Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

30. April 1943.
Kompensations-Genossenschaft Basel, in Basel (SHAB. 1943 I, Nr. 16 Seite 170). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Hans Riva-Gerwig, Präsident, und Felix Bender-Schaller; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in die Verwaltung gewählt: Gustav Hofmaier-Huber, als Präsident, und Gustav Bleuler-Kupferschmid, beide von und in Basel; sie zeichnen zu zweien. Die Prokura des Max Blattner ist erloschen.

30. April 1943.
Schweizerische Bankiervereinigung (Association Suisse des Banquiers) (Associazione Svizzera dei Banchieri), Verein in Basel (SHAB. 1941 II, Nr. 265, Seite 2263). Die Unterschrift des zeichnungsberechtigten Hermann Grüebler ist erloschen. Neu wurden zu Zeichnungsberechtigten ernannt: Heinrich Blass, von und in Zürich, und Fritz Riehner, von Rupperswil, in Zollikon. Beide zeichnen zu zweien.

30. April 1943.
Selden-Tyber & Co., in Basel (SHAB. 1939 I, Nr. 4, Seite 35). Monic Winter-Tyber wohnt nun in Basel. Das Domizil der Kollektivgesellschaft befindet sich nun Gerbergasse 59/Falknerstrasse 36.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

29. April 1943. Bäckerei, Kolonialwaren usw.
Otto Bühler, in Schaffhausen. Inhaber dieser Firma ist Otto Bühler, von Sigriswil (Bern), in Schaffhausen. Bäckerei, Konditorei, Kolonialwarenhandlung und Fabrikation von Teigwaren. Emmersbergstrasse 46.

29. April 1943. Milch usw.
Ernst Landolt, in Schaffhausen, Milch-, Käse- und Butterhandlung (SHAB. Nr. 155 vom 8. Juli 1925, Seite 1189). Die Firma ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

27 aprile 1943. Albergo, ecc.
Adolfo Gaigher, locanda, Albergo Altavilla, in Poschiavo (FUSC. del 11 settembre 1895, n° 227, pagina 948). Questa ditta è estiuta in seguito al decesso del titolare.

27. April 1943.
Viehzuchtgenossenschaft Lenzerheide, in Lenzerheide, Gemeinde Obervaz (SHAB. Nr 31 vom 6. Februar 1941, Seite 251). Aus dem Vorstand sind Josef Cadosch und Josef Camen ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. An ihrer Stelle wurden gewählt: Baptist Bergamin-Brunold, als Präsident, und Franz Remuald Bergamin, als Kassier, beide von Obervaz und wohnhaft in Lenzerheide, Gemeinde Obervaz. Die Unterschrift führt der Präsident gemeinsam mit einem weitern Mitglied des Vorstandes.

27. April 1943. Bauunternehmung.
Louis Ant. Beer, in Rabius, Gemeinde Somvix. Inhaber dieser Firma ist Louis Anton Beer, von Somvix, wohnhaft in Rabius, Gemeinde Somvix. Bauunternehmer.

28. April 1943. Beteiligungen usw.
Antesa A.-G. (Antesa S. A.), Beteiligungen, Finanzierungen usw., in Chur (SHAB. Nr. 148 vom 28. Juni 1939, Seite 1337). Die Gesellschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 13. April 1943 die Statuten revidiert. Die bisher publizierten Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

28. April 1943. Beteiligungen.
«Infinaco» A.-G. («Infinaco» S. A.), Beteiligungen, in Chur (SHAB. Nr. 115 vom 21. Mai 1937, Seite 1171). Die Gesellschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 13 April 1943 die Statuten teilweise revidiert und sie dem neuen Recht angepasst. Die Schreibweise der Firma wurde wie folgt abgeändert: **Infinaco A.-G. (Infinaco S. A.).** Das Aktienkapital von Fr. 100 000 ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Die übrigen der Publikation unterliegenden Bestimmungen der Statuten haben keine Veränderungen erfahren.

28. April 1943. Likör, Kolonialwaren usw.
Job & Schnoz, Likör- und Sirupfabrik, Kolonialwaren, Konserven und Delikatessen, in Chur (SHAB. Nr 260 vom 6. November 1934, Seite 3059). Diese Firma ist infolge Todes des Gesellschafters Augustin Job und Auflösung der Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Schnoz & Durgiai, vorm. Job & Schnoz», in Chur.

28. April 1943. Spirituosen, Kolonialwaren usw.
Schnoz & Durgiai, vorm. Job & Schnoz, in Chur. Unter dieser Firma haben Alois Schnoz, von Somvix, und Alois Durgiai, von Disentis, beide wohnhaft in Chur, eine Kollektivgesellschaft gebildet, welche am 1. Mai 1943 beginnt. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Job & Schnoz», in Chur. Spirituosen, Likör- und Sirupfabrikation, Kolonialwaren, Konserven und Delikatessen. Reichsgasse-Steinbruchstrasse Nrn. 1/2.

Aargau — Argovie — Argovia

28. April 1943.
Hs. Meier, Bildhauer, in Obersiggenthal. Inhaber dieser Firma ist Hans Meier, von Würenlingen, in Obersiggenthal. Grabmalgeschäft. Kirchdorf, Aesch Nr. 437.

28. April 1943. Hotel.
Fr. Ww. Elise Siegrist, Betrieb des Hotels zur Seerose, in Meistersehwanden (SHAB. Nr. 131 vom 9. Juni 1937, Seite 1335). Die Firma ist infolge Verpachtung des Gesehäftes erloschen.

28. April 1943.
Fritz Siegrist & Cie. Generalvertretung der Peugeot-Werke, in Seengen (SHAB. Nr. 275 vom 24. November 1937, Seite 2601). Fritz Siegrist ist infolge Todes ausgesehieden. An dessen Stelle ist der Firma als Kollektivgesellsehafterin beigetreten seine Ehefrau Ida Elise Siegrist, von und in Seengen. Sie führt die Unterschrift nicht. Die Firma lautet nun: **Siegrist & Thut.** Geschäftslokal: Burgweg 317.

30. April 1943.
Wasserversorgungsgenossenschaft Muri-Dorf, in Muri (SHAB. Nr. 89 vom 20. April 1942, Seite 896). In der Generalversammlung vom 21. Februar 1943 wurde eine Abänderung von Artikel 10, Absatz 3, der Statuten beschlossen. Zeichnungsbereehtigt ist nunmehr der Präsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. Adolf Leuthard, Vizepräsident und Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. An dessen Stelle wurde als Vizepräsident und Aktuar gewählt Emil Berger, von Boswil, in Muri-Dorf. Als Kassier ist gewählt worden Josef Gauch, von Bettwil, in Muri. Die Unterschrift des Adolf Leuthard ist erloschen.

30. April 1943.
Konsumverein Erlinsbach und Umgebung, Genossenschaft mit Hauptsitz in Niedererlinsbach (Solothurn) und Zweigniederlassung in Erlinsbach (Aargau) (SHAB. Nr. 97 vom 27. April 1938, Seite 942). In der Generalversammlung vom 14. Februar 1943 wurden neue, den Vorsehriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten beschlossen. Als Aenderung ist für die Zweigniederlassung nur hervorzuheben, dass zeichnungsberechtigt sind der Präsident, der Vizepräsident und der Verwalter kollektiv zu zweien.

30. April 1943.
Landwirtschaftliche Genossenschaft Böttstein u. Umgebung, in Böttstein (SHAB. Nr. 165 vom 17. Juli 1941, Seite 1390). In der Generalversammlung vom 12. März 1942 wurden neue, dem revidierten Obligationenrecht angepasste Statuten beschlossen. Es gelten nun folgende Bestimmungen: Die Firma lautet: **Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Böttstein und Umgebung.** Die Genossenschaft bezweckt die Hebung der Wohlfahrt ihrer Mitglieder, die Förderung der bäuerlichen Berufsbildung und die Ausbreitung und Vertiefung genossenschaftlicher Gesinnung in der ländlichen Bevölkerung. Sie sueht ihren Zweck insbesondere zu erreichen durch: a) Vermittlung von preiswürdigen und guten Artikeln des land- und hauswirtsehaftlichen Bedarfs; b) möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes; c) Veranstaltung von Kursen und Vorträgen; d) grundsätzliche Unterstützung aller genossenschaftliehen Bestrebungen. Durch Beschluss der Generalversammlung kann die Tätigkeit der Genossensehaft im Rahmen ihres statutarischen Zweckes erweitert werden. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder wie bisher persönlich und solidarisch. Daneben besteht neu die unbeschränkte Nachschusspflicht. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Zeichnungsberechtigt ist wie bisher der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar; der Verwalter führt Einzeluntersehrift.

30. April 1943.
Aktiengesellschaft des Aargauer Tagblattes, in Aarau (SHAB. Nr. 153 vom 3. Juli 1940, Seite 1204). Die an Dr. Eduard Lauchenauer erteilte Prokura ist erloschen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cossonay

22 avril 1943.
Aliments Ecoffey S. A., à Morges (FOSC. du 30 janvier 1943, page 244). Cette société anonyme ayant jusqu'ici son siège à Morges, inscrite au registre du commerce du district de Morges le 27 janvier 1943 (FOSC. du 30 janvier 1943, page 244), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 12 avril 1943, décidé de transférer son siège à Cossonay-Gare, commune de Penthalaz. Elle a, en conséquence, modifié l'article premier de ses statuts. Les statuts primitifs portent la date du 22 janvier 1943. La société a pour objet la reprise, pour le prix de 111 093 fr. 50, correspondant au solde actif du bilan, de l'actif et du passif de la maison «Adrien Ecoffey», à Morges, ainsi que l'exploitation de ce commerce, soit la fabrication et la vente de produits alimentaires pour le bétail et la volaille, la vente de produits agricoles et toute activité se rattachant directement ou indirectement à ce but. Le bilan de la maison «Adrien Ecoffey», daté du 22 janvier 1943, se présente comme suit: actif 177 892 fr. 40, passif 66 798 fr. 90; actif net 111 093 fr. 50. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions nominatives de 1000 fr. chacune, entièrement libérées. La société fait ses communications aux actionnaires par lettres recommandées. L'organe de publicité de la société est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 2 membres au moins. Ce sont actuellement: président: Adrien Ecoffey, d'Agiez, à Morges; secrétaire: Louis Cuendet, de Ste-Croix, à Penthalaz; membres: Maurice Bolens, de Colombier-sur-Morges et Bursins, à Cossonay-Ville; Charles et Frédéric Cuendet, tous deux de Ste-Croix, domiciliés: le premier à Dôle (Jura, France), et le second à Cossonay-Ville. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs Louis, Charles et Frédéric Cuendet, ainsi que par la signature collective du président et du secrétaire du conseil d'administration. Bureaux de la société: dans ses locaux.

Bureau de Cully

28 avril 1943.
Caisse Raiffeisen de Puidoux-Chexbres, société coopérative ayant son siège à Puidoux (FOSC. du 8 mars 1938, n° 56, page 524). Dans son assemblée générale ordinaire du 14 avril 1943, cette société a pris acte des démissions du président Louis Chevalley et du vice-président Félix Grandchamp, dont les signatures sont radiées. Ont été désignés pour les remplacer en qualité de président: le secrétaire actuel Samuel Chevalley, de Chexbres, en Crousaz,

commune de Chexbres; vice-président: Francis Rogivue, de Châtillens, à La Coraye, commune de Puidoux; secrétaire: Maurice Jaunin, de Rivaz, à La Majudaz, commune de Puidoux. La société est engagée par la signature collective du président et d'un autre membre du comité de direction.

28 avril 1943. Vins.

Hri. Contesse, société anonyme, dont le siège est à Cully (FOSC. du 12 octobre 1931, n° 237, page 2179). L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 avril 1943 a pris acte du décès de l'administrateur Albert Strauss-Contesse dont la signature est radiée. Elle a désigné pour le remplacer un nouvel administrateur en la personne de Marie-Louise Strauss-Contesse, de Neuchâtel, à Cully. La société est engagée par la signature de l'administrateur unique Marie Strauss-Contesse, ou par celle du fondé de pouvoir. L'assemblée a désigné un fondé de pouvoir en la personne de Silas Mœri, de Hermrigen (Berne), à Chenaux, commune de Cully.

Bureau de Lausanne

28 avril 1943.

Société Immobilière Belle Source A, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 18 juin 1937). L'administrateur Georges Guillerey a donné sa démission; sa signature est radiée. A été nommé en qualité de seul administrateur, avec signature individuelle, le Dr Léon Helg, de Delémont (Berne), à Montreux, commune des Planches.

29 avril 1943. Articles de nettoyage, etc.

« Cirolux » J. L. Parlier, à Lausanne, fabrication et vente d'articles de nettoyage en tous genres, produits d'entretien, produits chimiques et huiles minérales (FOSC. du 4 septembre 1942). La raison commerciale est modifiée comme suit: **J. L. Parlier.**

29 avril 1943. Portraits, encadrements, etc.

Ribordy & Schmitz, à Lausanne, société en nom collectif, exécution de portraits, huile, pastel, fusain, crayon, d'après photographies, agrandissements, reproductions, encadrements, miroiterie (FOSC. du 5 novembre 1942). Entre dans la société en qualité d'associé François Brunot, allié Bärtschi, d'origine française, domicilié à Lausanne. La raison sociale est modifiée comme suit: **Ribordy Schmitz & Cie.** La société ajoute à son genre de commerce: représentations de marchandises de diverses natures.

29 avril 1943. Epicerie, etc.

Georges Villard, à Lausanne, épicerie, primeurs et vins (FOSC. du 19 février 1934). La raison est radiée ensuite de remise de commerce.

29 avril 1943. Immeubles.

Rocklowe S.A., à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 4 avril 1939). Dans son assemblée générale extraordinaire du 15 avril 1943, la société a modifié ses statuts. La seule modification intervenue et intéressant les tiers est la suivante: La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à cinq membres. Le capital social de 70 000 fr., divisé en 140 actions de 500 fr., au porteur, est entièrement libéré. L'administrateur et président Charles-E. Masson est décédé; sa signature est radiée. Ont été nommés en qualité d'administrateurs: Ernest Dubois, de Buttes (Neuchâtel), à Lausanne, désigné président; Robert Delmont, citoyen français, à Paris; Jacques Burnier, citoyen français, à Paris; Gustave Kuffer, d'Anet (Berne), à Lausanne. La société est engagée par la signature collective de deux administrateurs.

29 avril 1943. Articles de bureau, etc.

M. H. Rohlwes, à Lausanne. Le chef de la maison est Martin Rohlwes, allié Schmidt, de Bâle, à Lausanne. Fabrication et vente d'articles de bureau, importation, exportation et représentation de marchandises de diverses natures. Avenue Dapples 7.

Bureau de Nyon

29 avril 1943.

Fondation Nyonnaise, fondation dont le siège est à Nyon (FOSC. du 12 novembre 1941, page 2277). Auguste Chaponnier a cessé de faire partie du conseil de fondation; sa signature est radiée. Il a été remplacé par François Gervaix, de Begnins, à Nyon. La fondation est engagée par la signature collective de deux membres du conseil.

Bureau d'Oron

28 avril 1943.

Société immobilière de la salle de concerts et de conférences d'Oron-la-Ville, société coopérative à Oron-la-Ville (FOSC. du 14 décembre 1934). Dans son assemblée générale du 28 avril 1943, la société a revisé ses statuts. La raison sociale est **Grande-Salle, Oron-la-Ville.** Le but est: maintenir à disposition du public un local pour soirées, assemblées, conférences, manifestations diverses et cinéma. Le capital social est divisé en parts sociales de 100 fr. Les engagements de la société sont garantis uniquement par la fortune sociale, les sociétaires étant exonérés de toute responsabilité personnelle. Les publications ont lieu par avis personnels aux sociétaires, en tant que la loi n'exige pas qu'elles soient faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ont été nommés: président: René Mœndly, d'Oron-la-Ville, et secrétaire-caissier: Alexandre Boudry, d'Ecoteaux, les deux à Oron-la-Ville. Le président et le secrétaire ont collectivement la signature sociale. Les signatures de l'ancien président Robert Faure et de l'ancien secrétaire-caissier Arnold Cavin sont radiées.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de Sion

20 avril 1943. Gypserie, peinture.

Comby Robert et Fils, à Chamoson. Robert Comby et Albert Comby, les deux de et à Chamoson, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commence avec l'inscription au registre du commerce. Entreprise de gypserie et peinture.

28 avril 1943.

Société de la Batteuse de Vex. Sous cette raison sociale, il a été constitué, en date du 5 avril 1942, une société coopérative avec siège social à Vex dont le but est: l'acquisition et l'exploitation d'une batteuse-botteleuse et d'outils aratoires. Les statuts portent la date du 5 avril 1942. Le capital social est divisé en parts sociales de 100 fr. Les membres répondent des engagements sociaux jusqu'à concurrence du double de la valeur de leurs parts sociales. Les publications auront lieu dans le Bulletin officiel du canton du Valais sauf celles prévues par la loi qui auront lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire. Denis Favre est président, René Lœrtscher secrétaire; les deux de et à Vex.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

17 avril 1943. Articles techniques.

Mader et Cie, société en nom collectif, à Chézard, commune de Chézard-St-Martin, fabrication et vente d'articles techniques (FOSC. du 22 août 1942, n° 194, page 1911). Marthe Mader, née Andrié, épouse autorisée de David, de Neuenegg (Berne), à Neuchâtel, est entrée comme associée dans la société. Elle n'a pas la signature sociale.

Bureau de Neuchâtel

27 avril 1943. Immeubles.

Terreaux 7 S.A., société anonyme ayant son siège à Neuchâtel (FOSC. du 9 avril 1942, n° 80, page 807). Dans leur assemblée générale du 9 avril 1943, les actionnaires ont désigné en qualité de nouvel administrateur, avec signature individuelle, Charles-Albert Wullschleger, de Neuchâtel, y domicilié, en remplacement de Edgar Bovet, démissionnaire, dont la signature est radiée.

27 avril 1943. Chauffages centraux.

Charles Scheidegger, à Neuchâtel. Le chef de cette maison est Charles Scheidegger, de Lützelflüh (Berne), à Neuchâtel. Installation de chauffages centraux. Rue Bachelin 10.

27 avril 1943. Boulangerie-pâtisserie.

A. Montandon, à Neuchâtel. Le chef de cette maison est André-Georges Montandon, du Locle et Travers, à Neuchâtel. Boulangerie-pâtisserie. Rue des Parcs 129.

28 avril 1943.

Papeterie-Librairie des Terreaux S.A., société anonyme, à Neuchâtel (FOSC. du 30 juin 1933, n° 150, page 1589). Selon procès-verbal authentique du 19 mars 1943, cette société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

28 avril 1943. Papeterie, librairie.

Philippe Ramseyer, à Neuchâtel. Le chef de cette raison est Philippe Ramseyer, de Schlosswil (Berne), à Neuchâtel. Papeterie, librairie. Terreaux 1.

Genf — Genève — Ginevra

27 avril 1943. Bonneterie, lingerie et mercerie.

L. Ballif, à Genève. Le chef de la maison est Louis-Ulysse Ballif, de Villeneuve (Fribourg), à Genève. Commerce en gros et demi-gros de bonneterie, lingerie et mercerie. Rue Grenus 10.

27 avril 1943. Fabrique de cartonnages.

F. Jahnlé, à Genève, fabrique de cartonnages pour industrie et commerce (FOSC. du 14 octobre 1932, page 2412). La raison est radiée par suite d'association du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif « F. Jahnlé & Cie », à Genève, ci-après inscrite.

27 avril 1943. Fabrique de cartonnages.

F. Jahnlé & Cie, à Genève. Sous cette raison sociale, Firmin-Antoine Jahnlé, de et à Genève; Georges Schaufelberger, de Grand-Saconnex, à Chênes-Bougeries, et Fritz, dit Frédéric Hofmann, de Worb (Berne), à Genève, séparé de biens d'Elvire-Maria-Santa, née Mafera, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1er janvier 1943 et qui a repris, dès cette date, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison « F. Jahnlé », à Genève, radiée. La société n'est engagée que par la signature collective à deux des associés. Fabrique de cartonnages pour l'industrie et le commerce. Rue Barthélémy-Menn 8.

27 avril 1943.

Société Immobilière du Square des Charmilles, lettre I, à Genève, société anonyme (FOSC. du 20 mars 1943, page 637). Le conseil d'administration est composé de Roger-Walter Halter, président, de Mellingen (Argovie), à Genève, et Edouard Térond, secrétaire, de et à Genève, lesquels signent collectivement. Albert-Eugène Dussoix, administrateur démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Nouvelle adresse: Rue du Rhône 1 (régie Térond et Guilloux).

27 avril 1943.

Société Immobilière Verdaine-Vieux Collège, à Genève, société anonyme (FOSC. du 20 septembre 1934, page 2607). Jules Corthay, de Grand-Saconnex, à La Chapelle-sur-Carouge, commune de Plan-les-Ouates, a été nommé unique administrateur. Il signe individuellement. Le Dr Hans-Carl Meuly, administrateur démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Adresse: Rue Bovy-Lysberg 9 (régie Bernard et Corthay).

27 avril 1943.

Fondation des exercices de l'arquebuse et de la navigation, à Genève, fondation (FOSC. du 8 mai 1941, pages 899/900). Gustave Peyrot, de et à Genève, a été nommé patrimonial. La fondation est engagée par la signature collective à deux, d'une part, du président ou du vice-président, et d'autre part, du secrétaire général, du patrimonial ou du trésorier. Charles Bochet, ancien patrimonial, dont les fonctions ont pris fin, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

27 avril 1943. Société immobilière.

Société Saint-Jean Saphir, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC. du 25 novembre 1925, page 1966). Dans son assemblée générale du 2 avril 1943, cette société a prononcé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

27 avril 1943. Société immobilière.

Société Saint-Jean Rubis, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC. du 25 novembre 1925, page 1966). Dans son assemblée générale du 2 avril 1943, cette société a prononcé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

27 avril 1943. Société immobilière.

Société Saint-Jean-Grenat, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC. du 25 novembre 1925, page 1966). Dans son assemblée générale du 2 avril 1943, cette société a prononcé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

27 avril 1943. Société immobilière.

Société Saint-Jean Diamant, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC. du 25 novembre 1925, page 1966). Dans son assemblée générale du 2 avril 1943, cette société a prononcé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 104217. Hinterlegungsdatum: 24. September 1942, 18 Uhr.
Julius Pintsch Kommanditgesellschaft, Andreasstrasse 71—73, **Berlin O 17** (Deutsches Reich). — Fabrik- und Handelsmarke.

Antennen, Antennenanlagen und Reflektoren für Ultrakurzwellengeneratoren, -empfänger und -geräte aller Art zur Verwendung als Nachrichtengeräte, Peil-, Leit- oder Warnanlagen.

Resoplan

N° 104218. Date de dépôt: 6 novembre 1942, 18 h.
J. Colombo, Place de Montbrillant 2, **Genève** (Suisse).
Marque de commerce.

Fruits provenant d'Espagne.

Nr. 104219. Hinterlegungsdatum: 1. Februar 1943, 20 Uhr.
Hch. Schwendener, jun., Bündner-Wolldecken-Fabrik, Sils-Albula (Schweiz). — Fabrikmarke.

Wolldecken, -stoffe, -tücher und sämtliche andere Wollprodukte.

Nr. 104220. Hinterlegungsdatum: 19. Februar 1943, 9 Uhr.
R. Wegmann, Badenerstrasse 332, **Zürich 4** (Schweiz). — Handelsmarke.

Suppenextrakt.

BIOX

Nr. 104221. Hinterlegungsdatum: 2. März 1943, 18 Uhr.
Johannes Müller-Stäubli, Rebacker 14, **Horgen** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Drucksachen, Gewebe, Gürtel.

Jano Johno.

Nr. 104222. Hinterlegungsdatum: 11. März 1943, 19 Uhr.
Hans E. Meier, Haldenbachstrasse 8, **Zürich 6** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Uhren.

HaMex

Nr. 104223. Hinterlegungsdatum: 25. März 1943, 20 Uhr.
Verband nordostschweizerischer Käserei- und Milchgenossenschaften, Winterthur (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Nahrungsmittel jeder Art, Getränke, narkotische Mittel.

Marke

Nr. 104224. Hinterlegungsdatum: 27. März 1943, 12 Uhr.
Basler Gesellschaft für Farben und Lacke, Totentanz 1, **Basel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Farben und Lacke.

PERFEKTOL

Nr. 104225. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 5 Uhr.
J. G. Nef & Co., Herisau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

ARTESINA

Nr. 104226. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 5 Uhr.
J. G. Nef & Co., Herisau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

DORETTE

Nr. 104227. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 5 Uhr.
J. G. Nef & Co., Herisau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

DOROSINA

Nr. 104228. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 5 Uhr.
J. G. Nef & Co., Herisau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

NELOSINA

Nr. 104229. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 5 Uhr.
J. G. Nef & Co., Herisau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

PINOSINA

Nr. 104230. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 5 Uhr.
J. G. Nef & Co., Herisau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

RAMITA

Nr. 104231. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 5 Uhr.
J. G. Nef & Co., Herisau (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Gewebe.

TELINA

Nr. 104232. Hinterlegungsdatum: 31. März 1943, 12 Uhr.
Emil Weiss & Cie., Davidstrasse 20, **St. Gallen C** (Schweiz).
Handelsmarke.

Schweizer Fabrikate, nämlich: Damenstrümpfe, Unterwäsche für Herren und Damen.

Säntis

N° 104233. Date de dépôt: 7 avril 1943, 7 h.
Fabrique des Produits alimentaires Maggi, Kemptthal (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits alimentaires et condiments, produits diététiques, pharmaceutiques chimiques pour l'industrie et les sciences et produits agricoles.

(La marque est exécutée en jaune et rouge.)

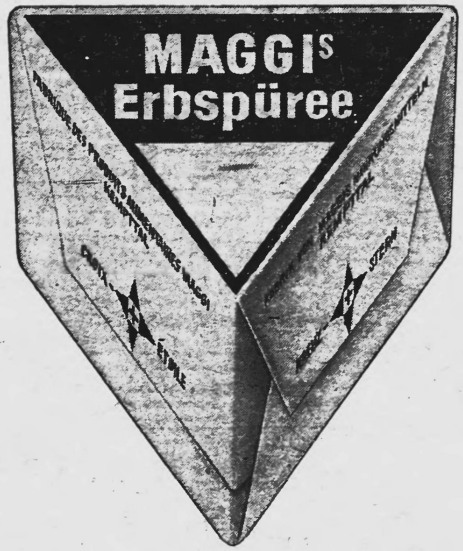
N° 104234. Date de dépôt: 7 avril 1943, 7 h.
Fabrique des Produits alimentaires Maggi, Kemptthal (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits alimentaires et condiments, produits diététiques, pharmaceutiques chimiques pour l'industrie et les sciences et produits agricoles.

(La marque est exécutée en jaune, rouge et brun.)

Nr. 104235. Hinterlegungsdatum: 7. April 1943, 7 Uhr.
Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Erbspüree.



(Die Marke wird gelb und rot ausgeführt.)

Nr. 104236. Hinterlegungsdatum: 7. April 1943, 7 Uhr.
Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Würzen.

(Die Marke wird gelb, rot und braun ausgeführt.)

Nr. 104237. Hinterlegungsdatum: 8. April 1943, 17 Uhr.
Gebrüder Joost, Langnau i. E. (Schweiz). — Handelsmarke. — (Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **53744.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. März 1943 an.)

Milchprodukte.

Nr. 104238. Hinterlegungsdatum: 14. April 1943, 18½ Uhr.
H. Studer, Chef-Chauffeur, Blumenstein (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Nadeleinfädler.

Pic fil

Nr. 104239. Hinterlegungsdatum: 14. April 1943, 18 Uhr. **Thomi & Franck AG.,** Horburgstrasse 105, **Basel** (Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **53843.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. März 1943 an.)

Kaffee und Kaffeesurrogate.

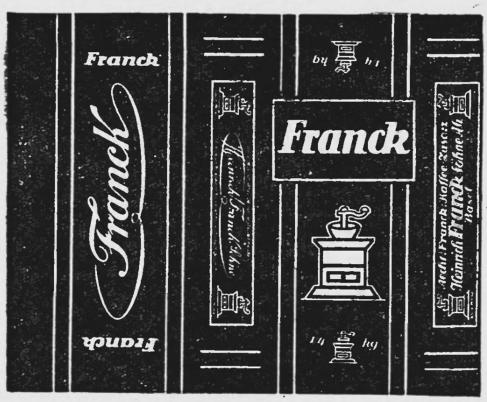
Nr. 104240. Hinterlegungsdatum: 14. April 1943, 18 Uhr. **Thomi & Franck AG.,** Horburgstrasse 105, **Basel** (Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **54148.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. April 1943 an.)

Kaffee und Kaffeesurrogate.

AXA

Nr. 104241. Hinterlegungsdatum: 14. April 1943, 18 Uhr. **Thomi & Franck AG.,** Horburgstrasse 105, **Basel** (Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **54528.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. April 1943 an.)

Kaffeesurrogate, Nahrungs- und Genussmittel.



N° 104242. Date de dépôt: 15 avril 1943, 17 h. **Société des Produits Nestlé SA. (Aktiengesellschaft für Nestlé-Produkte) (Società anonima dei Prodotti Nestlé) (Nestlé Products Co. Ltd.), Vevey** (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque n° **55023.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 15 avril 1943.)

Cacaos bruts et travaillés; chocolats en blocs, en plaques, en tablettes, en bâtons, en boules ou en poudre; chocolats fondants, fourrés, au lait et à la crème; chocolats combinés avec des noisettes ou autres fruits quelconques, avec les liqueurs, des sirops ou des médicaments; articles de confiserie et de pâtisserie de tous genres.

„RAJAH"

Uebertragungen — Transmissions

Nr. 84305. — George Dobie & Son Limited, Paisley (Grossbritannien). — Uebertragung an die neue Firma **George Dobie & Son Limited,** Four Square Works, Greenhill Road 84, **Paisley** (Schottland, Grossbritannien). — Eingetragen am 22. April 1943.

Nrn. 93558, 93559, 101976, 101977. — Maria Holl-Isenschmid, Zürich (Schweiz). — Uebertragung an **Aktiengesellschaft für chemische Erzeugnisse,** Industriestrasse 154, **Olten** (Schweiz). — Eingetragen am 22. April 1943.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Aktienkäsereigesellschaft Etzelkofen-Brunnenthal

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Erste Veröffentlichung.

Die Aktienkäsereigesellschaft Etzelkofen-Brunnenthal ist in Liquidation getreten. In Ausführung von Artikel 742, Absatz 2, OR. ergeht hiermit die öffentliche Aufforderung, allfällige Ansprüche beim Unterzeichneten anzumelden bis 1. Juni 1943. (AA. 72[3])

Fraubrunnen, den 3. Mai 1943. **Namens der Liquidatoren:**
Hans Buri, Notar.

Société anonyme du Grand-Hôtel de la Paix, Lausanne

Conformément à l'article 4 de l'arrêté du Conseil fédéral du 1er octobre 1935, les porteurs d'obligations des emprunts hypothécaires 1er rang 4% du 30 décembre 1910 et 2me rang 4% du 30 décembre 1925 sont convoqués par les présentes pour le **jeudi 20 mai 1943, à 15 heures** (liste de présence à 14 heures 30), **à l'Hôtel de la Paix à Lausanne** en

assemblées

qui, sous la présidence du soussigné, auront à se prononcer sur la proposition suivante de la débitrice:

Remboursement au pair, le 30 juin 1943, des deux emprunts dont l'échéance avait été prorogée au 30 juin 1947 par les assemblées d'obligataires du 9 novembre 1937.

Les obligataires qui entendent prendre part à ces assemblées **sont tenus de déposer leurs titres jusqu'au lundi 17 mai 1943 au plus tard à la banque Roguin et Cie,** Place St-François 11, à Lausanne, qui leur remettra en échange la carte de légitimation nécessaire pour exercer le droit de vote. **Une procuration écrite** est nécessaire pour représenter les obligataires à l'assemblée. Des formules de procuration seront fournies par la banque.

Lausanne, le 21 avril 1943. **Le Juge fédéral délégué:**
(AA. 67[2]) Pometta.

Le Phénix, Compagnie française d'assurances sur la vie, Paris

Bilan au 31 décembre 1941

Actif	Fr. franç.	Ct.	Passif	Fr. franç.	Ct.
Valeurs mobilières:			Capital social ou de garantie	20 000 000	—
Obligations et lettres de gage	902 115 688	50	Autres réserves:		
Actions de compagnies d'assurances	1 902 608	68	Réserve de prévoyance pour éventualités diverses	4 618 199	25
Autres actions	52 730 675	50	Fonds de guerre	24 356 333	24
Autres valeurs mobilières	2 967 275	76	Réserve de garantie	14 405 690	22
Titres de gage immobilier	40 469 439	47	Réserve de capitalisation	4 920 753	—
Prêts et avances sur polices	63 149 038	94	Amortissement des immeubles	3 233 412	34
Prêts sur nantissement	154 180	97	Réserves techniques:		
Prêts à des corporations	2 770 923	27	Réserves mathématiques et correction relative à l'échéance des rentes	1 372 516 589	23
Immeubles	226 047 512	54	Correction relative à l'échéance des primes	54 218 212	—
Usufruits et nues propriétés	5 280 606	—	Réserve pour sinistres, capitaux échus, rentes et rachats à régler	55 702 200	88
Créances pour valeurs ou espèces remises aux cédants	706 121	75	Autres réserves techniques	3 503 156	—
Effets à recevoir, avoirs en banque, chèques postaux, caisse	33 487 362	78	Engagements provenant des réassurances	34 358 180	43
Avoirs provenant des réassurances	162 720 423	72	Engagements:		
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurances	126 424 224	13	Dépôts et cautionnements	80 981 265	87
Intérêts et loyers	31 330 852	18	Dividendes antérieurs non touchés par les actionnaires	924 610	—
Autre actif et débiteurs divers	91 591 377	13	Bénéfices antérieurs non touchés ou laissés en dépôt par les assurés	2 999 692	05
De l'actif ci-dessus, sont engagés à titre de sûretés, de cautionnements ou de gages: 180 882 721.54 francs. (VG. 9)			Autre passif et créditeurs divers	58 938 304	30
			Fonds de prévoyance du personnel de la société	1 189 269	—
			Excédent du crédit	6 982 443	51
	1 743 848 311	32		1 743 848 311	32

Paris, le 7 décembre 1942.

Le Phénix, Compagnie française d'assurances sur la vie,
le sous-directeur: J. Fraisse.

Société genevoise d'instruments de physique, Genève

Bilan au 30 septembre 1942

Actif (approuvé par l'assemblée générale des actionnaires du 23 mars 1943) **Passif**

	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Terrains	401 894	—	Capital	4 000 000	—
Immeubles Gourgas et Châtelaine (assurés pour fr. 3 324 000.—)	818 102	50	Réserve générale	747 640	07
Machines-outils	818 249	01	Réserve spéciale	1 000 000	—
Installations	1	—	Dividende	37 459	30
Outillage	1	—	Créanciers divers	2 253 476	91
Mobilier	1	—	Avances sur commandes	2 369 240	23
Dessins, modèles et brevets	1	—	Profits et pertes	1 804 363	39
Magasins et marchandises en consignation	2 857 524	11			
Fabrication	2 201 612	—			
Débiteurs divers	1 931 938	82			
Titres	1 310 224	75			
Banques	1 791 604	68			
Caisse et chèques postaux	81 026	03			
Cautionnements: fr. 1 085 050.17.			Cautionnements: fr. 1 085 050.17.		
	12 212 179	90		12 212 179	90

Doit **Compte de profits et pertes au 30 septembre 1942** **Avoir**

	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Amortissements industriels	600 286	80	Solde du compte de profits et pertes	1 804 363	39
Réserve générale	52 360	—			
Dividende 5%	200 000	—			
Tantièmes statutaires 10%	92 376	96			
Superdividende 7%	280 000	—	(AG. 54)		
Impôts 5 et 6% sur le dividende	59 325	84			
Fonds de prévoyance	400 000	—			
Réserve générale 10% sur fr. 831 702.80 (Art. 671 CO.)	83 170	28			
Solde à nouveau	36 843	51			
	1 804 363	39		1 804 363	39

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Canada — Tarif douanier

Les nouvelles dispositions budgétaires canadiennes, qui sont appliquées pendant la durée de l'exercice financier 1943/44, n'apportent au tarif douanier que des modifications de détail et sans importance pour les importations suisses. Il y a lieu de mentionner cependant les amendements suivants qui sont susceptibles d'intéresser les exportateurs suisses:

1. Une nouvelle position 232 est créée. Elle amalgame les positions nos 232 et 232 a. Ainsi donc la **gélatine** est assimilée à la colle et acquitte les mêmes droits (tarif intermédiaire, par livre anglaise: 5 cents).
2. La position 563 est modifiée en ce sens que la franchise douanière, sous les trois formes du tarif, est étendue aux **tissus à bluter,** quelle que soit la nature du tissu, alors que, précédemment, la franchise n'était accordée qu'au matériel de soie.

Ces décisions sont entrées en vigueur le 3 mars 1943. 102. 4. 5. 43.

Rumänien — Erhöhung von Frachten und Gebühren

Laut einer Mitteilung der Schweizerischen Gesandtschaft in Bukarest sind im Zusammenhang mit der Veröffentlichung des Staatsvoranschlages 1943/44 eine Reihe von Steuer- und Taxerhöhungen verfügt worden. Es handelt sich dabei u. a. um folgende Erhöhungen:

a) Sämtliche Eisenbahnfrachten wurden für alle Waren um 100% erhöht.
b) Die Taxe für die Erteilung der Ausfuhrbewilligungen wurde von 3‰ auf 1% erhöht.
c) Die Gewinnsteuer auf den Exporten wurde um 2% erhöht.

Die vorstehenden Erhöhungen sind am 1. April 1943 in Kraft getreten.

102. 4. 5. 43.

Redaktion:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements in Bern

KOBAG Aktiengesellschaft

Kreditkasse mit Wartezeit

St.-Albananlage 58, **Basel**

Einladung

zur 4. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Sonntag, den 30. Mai 1943, vormittags 10 Uhr, im Grossrestaurant Bürgerhaus in Bern, Neuengasse 20

TRAKTANDEN:

1. Protokoll über die 3. ordentliche Generalversammlung vom 26. April 1942.
2. Jahresbericht, Bericht der Kontrollstelle und der Geschäftsprüfungskommission.
3. Genehmigung der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1942.
4. Décharge-Erteilung an die Organe der Verwaltung.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
6. Wahlen:
   a) Wahl des Verwaltungsrates;
   b) Wahl der Kontrollstelle.
7. Varia.

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung liegen mit dem Revisionsbericht sowie dem Geschäftsbericht und den Anträgen über die Verwendung des Jahresergebnisses vom 10. Mai 1943 an am Sitze der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Herren Aktionäre auf. Den Herren Aktionären werden die Stimmrechtsausweise per Post zugestellt; diese allein berechtigen zur Teilnahme an der Generalversammlung. Sie sind also mitzubringen und beim Eingang vorzuweisen und abzugeben.

Anschliessend an die Generalversammlung findet die

Versammlung der Genussscheininhaber

statt.

Einziges Traktandum:
Wahl der Vertretung der Genussscheininhaber.

Teilnahmeberechtigt sind sämtliche im Register eingetragenen Inhaber von Genussscheinen gegen Vorweisung der Titel. Stellvertretung ist gestattet; hiefür ist eine schriftliche Vollmacht notwendig, die vorzuweisen ist. Q 129

Basel, den 10. April 1943.

Der Verwaltungsrat.

Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern

Die Aktionäre werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 15. Mai 1943, vormittags 9 Uhr, im Sitzungszimmer des Verwaltungsgebäudes der Centralschweizerischen Kraftwerke in Luzern, Hirschengraben 33 (II. Stock), eingeladen.

TRAKTANDEN:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates für das Jahr 1942.
2. Abnahme der Jahresrechnung pro 1942 sowie des Berichtes der Kontrollstelle. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Die Bilanz, die Gewinn- und Vertustrechnung und der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen innert gesetzlicher Frist auf unserem Bureau zur Einsicht der Aktionäre auf.

Stimmrechtsausweise für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder gegen genügenden Ausweis über den Besitz derselben bis Donnerstag, den 13. Mai 1943, abends 17 Uhr, im Bureau der Gesellschaft oder bei folgenden Banken bezogen werden: Schweizerische Kreditanstalt Luzern und Zürich, Luzerner Kantonalbank und Aktiengesellschaft Leu & Cie., Zürich.

Luzern, den 3. Mai 1943. Lz 54

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: Jöhr.

Société générale de surveillance SA., Genève

Les actionnaires de la Société générale de surveillance SA., Genève, sont convoqués en **assemblée générale ordinaire pour le samedi 5 juin 1943, à 15 h., au siège social, Place des Alpes 1, avec l'ordre du jour suivant:**

1. Rapport du conseil d'administration et du contrôleur, sur l'exercice clos le 31 mars 1943.
2. Votation sur les conclusions de ces rapports.
3. Nomination d'un contrôleur.

NB. Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur et le rapport de gestion seront à la disposition des actionnaires au siège social dès le 25 mai 1943. X 93

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

RENÉ FAIGLE WEHNTALERSTR. 118 TEL. 63240 ZÜRICH

Schreibende Addiermaschinen

Rechnungsruf

Ueber den Nachlass des am 24. April 1943 verstorbenen Herrn

Emil Gottlieb Georg Kollbrunner,

des Gottlieb sel., gehoren 1883, Kaufmann, wohnhaft gewesen: Sulgenheimweg 7 in **Bern,** wird ein Erbschaftsinventar errichtet. Forderungen und Bürgschaftsansprachen an den Nachlass sind dem unterzeichneten Notar bis **20. Mai 1943** schrifttich anzumelden. Die Schuldner des Erblassers werden aufgefordert, ihre Schulden innerhalb der gleichen Frist mitzuteilen.

Forderungen an die Firma G. Kollbrunner & Co. in Bern sind nicht einzugehen.

Bern, den 1. Mai 1943.

Der Erbschaftsliquidator:
O. Wirz, Notar,
249 Spitalgasse 32, **Bern.**

Holländische Importfirma mit Genehmigung für Import schweizerischer Waren **sucht** sofort tieferbare

Textilwaren

Nachrichten und Muster an: Z 228
NV. „Nelta", Amsterdam-C. NZ. Voorhurgwal 318.

Clichés
GLÄTTLI-BRUNNER AG
ZÜRICH · LÖWENSTRASSE 33 · TEL. 58853

Sonne lacht und Blumen spriessen, Lz 48
„Tischlein deck dich" ist bereit;
Jetzt gesunden und geniessen
In der schönen Frühlingszeit.
Erholungsferien für gross und klein
Jetzt im **HOTEL HERTENSTEIN** (Vierwaldstättersee)
200 000 m² Park. Pens. Fr. 12.- bis 14.-. Tel. 78244. K. v. Jahn.

Ersparniskasse des Amtsbezirkes Laupen

Kündigung und Aufforderung

Statutengemäss kündigen wir hiermit sämtliche Guthaben auf Spar- und Depositenheften, welch letztere der Kasse während 20 oder mehr Jahren nicht vorgewiesen wurden und auf denen während dieser Zeit auch keine Verhandlungen stattgefunden haben, per 31. Dezember 1943 zur Rückzahlung. Mit dem 1. Januar 1944 hört die Verzinsung dieser Guthaben auf und es beginnt gleichzeitig die gesetzliche Verjährungsfrist von 10 Jahren. Guthaben, die bis zum 1. Januar 1954 nicht erhoben werden, verfallen gemäss Artikel 26 der Statuten dem Reservefonds unserer Kasse.

Gleichzeitig werden diejenigen Besitzer von Spar- und Depositenheften, die während 10 oder mehr Jahren das Heft nicht mehr zur Zinsnachtragung vorgewiesen haben, aufgefordert, dies bis zum 31. Dezember 1943 nachzuholen.

Ersparniskasse des Amtsbezirkes Laupen:
245 Die Verwaltung.

Schweizerische Industrie-Gesellschaft
in Neuhausen am Rheinfall

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 15. Mai 1943, vormittags 11 Uhr, im Wohlfahrtshaus der Gesellschaft, Wüscherstrasse 6, Neuhausen am Rheinfall

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1942 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Entlastung der Verwaltung und der Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz mit dem Revisionsbericht sowie der Geschäftsbericht mit den Anträgen über die Verwendung des Reingewinnes liegen vom 5. Mai 1943 an für die Aktionäre im Verwaltungsgebäude in Neuhausen am Rheinfall zur Einsicht auf.

Gegen genügenden Ausweis können von obigem Datum an bis und mit dem 13. Mai 1943 gedruckte Exemplare der Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und des Revisorenberichtes sowie Eintritts- und Stimmkarten bezogen werden.

Neuhausen am Rheinfall, den 30. April 1943. Z 229

DER VERWALTUNGSRAT.

FOTO COPIE & DRUCK

Wenn **Ihre Werbetätigkeit** wirklichen Erfolg bringen soll, müssen Sie Ihre Referenzen und Gutachten nicht nur abschreiben, sondern originalgetreu fotokopieren od. drucken lassen. Dies wirkt überzeugend und ist billig. Eine Fotokopie kostet p. Seite 65-95 Cts. Fotodrucke 50 St. Fr. 16.10, 100 St. Fr. 19.55 + Wust.

Hausamann
Bahnhofstr. 91 Tel. 33.760
Zürich

Wichtige Daten für Handel und Industrie

Der alle wichtigen schweizerischen Wirtschaftsgebiete umfassende Inhalt der vom Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement herausgegebenen Monatsschrift «Die Volkswirtschaft» ist nicht nur gerade für heute und morgen bestimmt, er hat besonders in bewegten Zeiten bleibenden Wert. Sie können sich dieses praktische Nachschlagewerk durch das äusserst vorteilhafte Postabonnement zu Fr. 8.30 pro Jahr sichern. Verlangen Sie Probenummern.

Verlag «Die Volkswirtschaft»:
Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur

Die Aktionäre werden hiermit eingeladen zur

29. ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 14. Mai 1943, 10 Uhr, im Casino in Winterthur.

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1942. Bericht der Kontrollstelle. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Aktivsaldos.
3. Wahl in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Revisionsbericht liegen ab 29. April 1943 im Bureau unserer Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Eintrittskarten können gegen genügenden Ausweis des Aktienbesitzes bezogen werden:

in **Winterthur:**	bei der Schweizerischen Bankgesellschaft;
in **Zürich:**	bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, heim Schweizerischen Bankverein, bei der Schweizerischen Kreditanstalt;
in **Basel:**	beim Schweizerischen Bankverein, bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, bei der Schweizerischen Kreditanstalt;
in **St. Gallen:**	bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, heim Schweizerischen Bankverein, bei der Schweizerischen Kreditanstalt;
in **Schaffhausen:**	heim Schweizerischen Bankverein.

Bei diesen Stellen kann auch unser gedruckter Geschäftsbericht vom 29. April 1943 ab bezogen werden.

Als Ausweis für den Bezug der Eintrittskarten gelten:

a) für den bisherigen Aktienbesitz die alten Aktientitel, wobei auf jede alte Aktie von Fr. 700 nominal 7 Stimmen entfallen;
b) für die aus der Kapitalerhöhung hervorgegangenen neuen Aktien die von den Emissionsbanken ausgestellten Lieferscheine, wobei jede neue Aktie von Fr. 100 nominal zu einer Stimme berechtigt. W 19

Winterthur, den 21. April 1943. **Der Verwaltungsrat.**

BANKEN — schützt euch vor Fälschungen!
mit dem Ultraviolett-Analysen-Apparat
Rotax
Hundertfach bewährt. — Beste Referenzen.
Verlangen Sie bitte Prospekt od. unverbindl. Vorführung.
Albert Balzer, Elektrische Apparate, **Basel**
St.-Albanvorstadt 2, Telephon 25847
Mustermesse: Halle 8, Baumesse, Stand 2330

Mehrfarbige PLAKATE
Schaufenster-Motive, Innen- u. Außenplakate bis Weltformat. Auflagen von 50-1000 äußerst vorteilhaft. Verblüffende Farbwirkung. Druck auf Papier, Karton, Holz, Blech, Glas nach neuem Spezial-Verfahren.
G. PFISTER
Werbesteller, Winterthur
Tel. 24321
für KLEIN-AUFLAGEN

Kriegswirtschaftliches Syndikat

sucht per sofort

gedeckten, abschliessbaren

Lagerraum

(ca. 600 m²) mit Geleiseanschluss,

vorzugsweise **Berner Oberland, Innerschweiz** oder angrenzend. Angebote sind zu richten unter Chiffre **HAB 247** an **Publicitas Bern.**

„SECURITAS"
Schweizerische Bewachungsgesellschaft AG., Bern

37. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 15. Mai 1943, vormittags 10 Uhr 30, im Hotel Bellevue-Palace in Bern

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Jahresbericht und Jahresrechnung pro 1942, Bericht der Revisoren, Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes, Décharge-erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Statutenrevision.
4. Varia.

Der Bericht der Revisoren, Bilanz nebst Gewinn- und Verlustrechnung liegen zur Einsicht auf im Bureau der Generaldirektion, Seilerstrasse 7, in Bern. 248

Bern, den 3. Mai 1943. DER VERWALTUNGSRAT.

Elektrizitätswerk Schwyz

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 15. Mai 1943, nachmittags 15 Uhr 30, im Rathaus in Schwyz

Traktanden: 1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates für das Jahr 1942. 2. Abnahme der Jahresrechnung pro 1942 sowie des Berichtes der Kontrollstelle. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung. 3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes. 4. Wahl in den Verwaltungsrat. 5. Wahl der Kontrollstelle.

Eintrittskarten, auf den Namen lautend, können bis Donnerstag, den 13. Mai 1943, abends 17 Uhr, auf unseren Bureaux in Schwyz und Luzern bezogen werden.

Jahresrechnung, Geschäftsbericht und der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen innert gesetzlicher Frist auf unseren Bureaux in Schwyz und Luzern zur Einsicht der Aktionäre auf. Lz 55

Schwyz, den 3. Mai 1943. Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: Jöhr.

Annoncenregie und verantwortlich für den Inseratenteil: Publicitas AG. — Régie des annonces et responsabilité pour ces dernières: Publicitas SA. — Druck: Fritz Pochon-Jent AG., Bern.